

PROVEDBENA ODLUKA KOMISIJE (EU) 2022/2206**od 11. studenoga 2022.****o utvrđivanju predloška za izvješćivanje za godišnja izvješća država članica Europskom odboru za zaštitu podataka o ostvarivanju prava ispitanika u vezi sa Schengenskim informacijskim sustavom**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) 2018/1861 Europskog parlamenta i Vijeća od 28. studenoga 2018. o uspostavi, radu i upotrebi Schengenskog informacijskog sustava (SIS) u području granične kontrole i o izmjeni Konvencije o provedbi Schengenskog sporazuma te o izmjeni i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1987/2006 ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 54. stavak 3.,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) 2018/1862 Europskog parlamenta i Vijeća od 28. studenoga 2018. o uspostavi, radu i upotrebi Schengenskog informacijskog sustava (SIS) u području policijske suradnje i pravosudne suradnje u kaznenim stvarima, izmjeni i stavljanju izvan snage Odluke Vijeća 2007/533/PUP i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1986/2006 Europskog parlamenta i Vijeća i Odluke Komisije 2010/261/EU ⁽²⁾, a posebno njezin članak 68. stavak 3.,

budući da:

- (1) Uredbama (EU) 2018/1861 i (EU) 2018/1862 utvrđuju se nova pravila o uspostavi, radu i upotrebi Schengenskog informacijskog sustava. Novim uredbama povećava se djelotvornost i poboljšava tehnička i operativna učinkovitost Schengenskog informacijskog sustava te proširuje njegova upotreba uvođenjem novih kategorija i funkcija upozorenja. Osim toga, Uredbom (EU) 2018/1860 Europskog parlamenta i Vijeća ⁽³⁾ uspostavljena je nova vrsta upozorenja o vraćanju državljana trećih zemalja.
- (2) Uredba (EU) 2018/1861 pravna je osnova Schengenskog informacijskog sustava u pogledu pitanja obuhvaćenih područjem primjene dijela trećeg glave V. poglavlja 2. Ugovora o funkcioniranju Europske unije (UFEU), a Uredba (EU) 2018/1862 pravna je osnova Schengenskog informacijskog sustava u pogledu pitanja obuhvaćenih područjem primjene dijela trećeg glave V. poglavlja 4. i 5. UFEU-a. Činjenica da se pravna osnova Schengenskog informacijskog sustava sastoji od zasebnih instrumenata ne utječe na načelo da Schengenski informacijski sustav čini jedinstveni informacijski sustav koji bi trebao funkcionirati kao takav.
- (3) Direktivom (EU) 2016/680 Europskog parlamenta i Vijeća ⁽⁴⁾ i Uredbom (EU) 2016/679 Europskog parlamenta i Vijeća ⁽⁵⁾, zajedno s uredbama (EU) 2018/1861 i (EU) 2018/1862, utvrđena su prava ispitanika u pogledu obrade njihovih osobnih podataka u vezi s upotrebom Schengenskog informacijskog sustava od strane nacionalnih nadležnih tijela, kao i postupci za ostvarivanje tih prava.
- (4) Nacionalna neovisna nadzorna tijela iz Direktive (EU) 2016/680 i Uredbe (EU) 2016/679 prate zakonitost obrade osobnih podataka koju provode države članice s obzirom na njihovu upotrebu Schengenskog informacijskog sustava.

⁽¹⁾ SL L 312, 7.12.2018., str. 14.

⁽²⁾ SL L 312, 7.12.2018., str. 56.

⁽³⁾ Uredba (EU) 2018/1860 Europskog parlamenta i Vijeća od 28. studenoga 2018. o upotrebi Schengenskog informacijskog sustava za vraćanje državljana trećih zemalja s nezakonitim boravkom (SL L 312, 7.12.2018., str. 1.).

⁽⁴⁾ Direktiva (EU) 2016/680 Europskog parlamenta i Vijeća od 27. travnja 2016. o zaštiti pojedinaca u vezi s obradom osobnih podataka od strane nadležnih tijela u svrhe sprečavanja, istrage, otkrivanja ili progona kaznenih djela ili izvršavanja kaznenih sankcija i o slobodnom kretanju takvih podataka te o stavljanju izvan snage Okvirne odluke Vijeća 2008/977/PUP, (SL L 119, 4.5.2016., str. 89.).

⁽⁵⁾ Uredba (EU) 2016/679 Europskog parlamenta i Vijeća od 27. travnja 2016. o zaštiti pojedinaca u vezi s obradom osobnih podataka i o slobodnom kretanju takvih podataka te o stavljanju izvan snage Direktive 95/46/EZ (Opća uredba o zaštiti podataka) (SL L 119, 4.5.2016., str. 1.).

- (5) U skladu s uredbama (EU) 2018/1861 i (EU) 2018/1862 države članice svake godine izvješćuju Europski odbor za zaštitu podataka o ostvarivanju prava ispitanika u skladu s predloškom koji izrađuje Komisija.
- (6) Kako bi se osiguralo da se u godišnjim izvješćima država članica pruža dosljedan pregled funkcioniranja pravnih lijekova dostupnih ispitanicima, u predlošku bi trebalo utvrditi podatke koje treba prikupljati u skladu s uredbama (EU) 2018/1861 i (EU) 2018/1862 o ostvarivanju prava ispitanika na pristup, ispravak i brisanje njihovih osobnih podataka pohranjenih u Schengenskom informacijskom sustavu, kao i o pravnim lijekovima pred nacionalnim sudovima i uzajamnom priznavanju presuda.
- (7) Na temelju članka 19. Uredbe (EU) 2018/1860 članak 54. stavak 3. Uredbe (EU) 2018/1861 primjenjuje se i na upozorenja o vraćanju državljana trećih zemalja. Stoga bi države članice u svoja godišnja izvješća Europskom odboru za zaštitu podataka trebale uključiti i ostvarivanje prava ispitanika u vezi s tom kategorijom upozorenja.
- (8) U skladu s člancima 1. i 2. Protokola br. 22 o stajalištu Danske, priloženog Ugovoru o Europskoj uniji i Ugovoru o funkcioniranju Europske unije, Danska nije sudjelovala u donošenju Uredbe (EU) 2018/1861 i Uredbe (EU) 2018/1862 te one za nju nisu obvezujuće niti se na nju primjenjuju. Međutim, s obzirom na to da Uredba (EU) 2018/1861 i Uredba (EU) 2018/1862 predstavljaju daljnji razvoj schengenske pravne stečevine, Danska je 26. travnja 2019. u skladu s člankom 4. navedenog protokola obavijestila da je odlučila provesti Uredbu (EU) 2018/1861 i Uredbu (EU) 2018/1862 u svojem nacionalnom zakonodavstvu. Danska je stoga u skladu s međunarodnim pravom obvezna provoditi ovu Odluku.
- (9) Irska sudjeluje u ovoj Odluci u mjeri u kojoj se odnosi na Uredbu (EU) 2018/1862 u skladu s člankom 5. stavkom 1. Protokola br. 19 o schengenskoj pravnoj stečevini uključenoj u okvir Europske unije, priloženog Ugovoru o Europskoj uniji i Ugovoru o funkcioniranju Europske unije, i člankom 6. stavkom 2. Odluke Vijeća 2002/192/EZ ⁽⁶⁾ u vezi s Provedbenom odlukom Vijeća (EU) 2020/1745 ⁽⁷⁾.
- (10) U pogledu Islanda i Norveške ova Odluka predstavlja razvoj odredaba schengenske pravne stečevine u smislu Sporazuma između Vijeća Europske unije i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o pridruživanju tih država provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine ⁽⁸⁾, koje pripadaju području iz članka 1. točke G Odluke Vijeća 1999/437/EZ ⁽⁹⁾.
- (11) U pogledu Švicarske ova Odluka predstavlja razvoj odredaba schengenske pravne stečevine u smislu Sporazuma između Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine ⁽¹⁰⁾, koje pripadaju području iz članka 1. točke G Odluke 1999/437/EZ u vezi s člankom 3. Odluke Vijeća 2008/146/EZ ⁽¹¹⁾ i člankom 3. Odluke Vijeća 2008/149/PUP ⁽¹²⁾.

⁽⁶⁾ Odluka Vijeća 2002/192/EZ od 28. veljače 2002. o zahtjevu Irske za sudjelovanje u pojedinim odredbama schengenske pravne stečevine (SL L 64, 7.3.2002., str. 20.).

⁽⁷⁾ Provedbena odluka Vijeća (EU) 2020/1745 od 18. studenoga 2020. o stavljanju na snagu odredaba schengenske pravne stečevine o zaštiti podataka i o privremenom stavljanju na snagu određenih odredaba schengenske pravne stečevine u Irskoj (SL L 393, 23.11.2020., str. 3.).

⁽⁸⁾ SL L 176, 10.7.1999., str. 36.

⁽⁹⁾ Odluka Vijeća 1999/437/EZ od 17. svibnja 1999. o određenim aranžmanima za primjenu Sporazuma sklopljenog između Vijeća Europske unije i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o pridruživanju tih dviju država provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 176, 10.7.1999., str. 31.).

⁽¹⁰⁾ SL L 53, 27.2.2008., str. 52.

⁽¹¹⁾ Odluka Vijeća 2008/146/EZ od 28. siječnja 2008. o sklapanju, u ime Europske zajednice, Sporazuma između Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 53, 27.2.2008., str. 1.).

⁽¹²⁾ Odluka Vijeća 2008/149/PUP od 28. siječnja 2008. o sklapanju, u ime Europske unije, Sporazuma između Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 53, 27.2.2008., str. 50.).

- (12) U pogledu Lihtenštajna ova Odluka predstavlja razvoj odredaba schengenske pravne stečevine u smislu Protokola između Europske unije, Europske zajednice, Švicarske Konfederacije i Kneževine Lihtenštajna o pristupanju Kneževine Lihtenštajna Sporazumu između Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine ⁽¹³⁾, koje pripadaju području iz članka 1. točke G Odluke Vijeća 1999/437/EZ u vezi s člankom 3. Odluke Vijeća 2011/350/EU ⁽¹⁴⁾ i člankom 3. Odluke Vijeća 2011/349/EU ⁽¹⁵⁾.
- (13) U pogledu Bugarske i Rumunjske ova Odluka predstavlja akt koji se temelji na schengenskoj pravnoj stečevini ili je na drugi način s njom povezan, u smislu članka 4. stavka 2. Akta o pristupanju iz 2005., te bi je trebalo čitati u vezi s odlukama Vijeća 2010/365/EU ⁽¹⁶⁾ i (EU) 2018/934 ⁽¹⁷⁾.
- (14) U pogledu Hrvatske ova Odluka predstavlja akt koji se temelji na schengenskoj pravnoj stečevini ili je na drugi način s njom povezan, u smislu članka 4. stavka 2. Akta o pristupanju iz 2011., te bi je trebalo čitati u vezi s Odlukom Vijeća (EU) 2017/733 ⁽¹⁸⁾.
- (15) U pogledu Cipra ova Odluka predstavlja akt koji se temelji na schengenskoj pravnoj stečevini ili je na drugi način s njom povezan, u smislu članka 3. stavka 2. Akta o pristupanju iz 2003.
- (16) Provedeno je savjetovanje s Europskim nadzornikom za zaštitu podataka u skladu s člankom 42. stavkom 1. Uredbe (EU) 2018/1725 Europskog parlamenta i Vijeća ⁽¹⁹⁾ te je on dao mišljenje 11. srpnja 2022.,

DONIJELA JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Informacije iz članka 54. stavka 3. Uredbe (EU) 2018/1861 i članka 68. stavka 3. Uredbe (EU) 2018/1862 dostavljaju se u skladu s predloškom utvrđenim u Prilogu ovoj Odluci.

⁽¹³⁾ SL L 160, 18.6.2011., str. 21.

⁽¹⁴⁾ Odluka Vijeća 2011/350/EU od 7. ožujka 2011. o sklapanju Protokola između Europske unije, Europske zajednice, Švicarske Konfederacije i Kneževine Lihtenštajna o pristupanju Kneževine Lihtenštajna Sporazumu Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pristupanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine, u vezi s ukidanjem kontrola na unutarnjim granicama i kretanju osoba, u ime Europske unije (SL L 160, 18.6.2011., str. 19.).

⁽¹⁵⁾ Odluka Vijeća 2011/349/EU od 7. ožujka 2011. o sklapanju u ime Europske unije Protokola između Europske unije, Europske zajednice, Švicarske Konfederacije i Kneževine Lihtenštajna o pristupanju Kneževine Lihtenštajna Sporazumu između Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine, posebno u odnosu na pravosudnu suradnju u kaznenim stvarima i policijsku suradnju (SL L 160, 18.6.2011., str. 1.).

⁽¹⁶⁾ Odluka Vijeća 2010/365/EU od 29. lipnja 2010. o primjeni odredaba schengenske pravne stečevine koje se odnose na Schengenski informacijski sustav u Republici Bugarskoj i Rumunjskoj (SL L 166, 1.7.2010., str. 17.).

⁽¹⁷⁾ Odluka Vijeća (EU) 2018/934 od 25. lipnja 2018. o provedbi preostalih odredaba schengenske pravne stečevine koje se odnose na Schengenski informacijski sustav u Republici Bugarskoj i Rumunjskoj (SL L 165, 2.7.2018., str. 37.).

⁽¹⁸⁾ Odluka Vijeća (EU) 2017/733 od 25. travnja 2017. o primjeni odredaba schengenske pravne stečevine koje se odnose na Schengenski informacijski sustav u Republici Hrvatskoj (SL L 108, 26.4.2017., str. 31.).

⁽¹⁹⁾ Uredba (EU) 2018/1725 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. listopada 2018. o zaštiti pojedinaca u vezi s obradom osobnih podataka u institucijama, tijelima, uredima i agencijama Unije i o slobodnom kretanju takvih podataka te o stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 45/2001 i Odluke br. 1247/2002/EZ (SL L 295, 21.11.2018., str. 39.).

Članak 2.

Ova Odluka stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Sastavljeno u Bruxellesu 11. studenoga 2022.

Za Komisiju
Predsjednica
Ursula VON DER LEYEN

PRILOG

**PREDLOŽAK GODIŠNJEG IZVJEŠĆA EUROPSKOM ODBORU ZA ZAŠTITU PODATAKA U
SKLADU S ČLANKOM 54. STAVKOM 3. UREDBE (EU) 2018/1861 I ČLANKOM 68. STAVKOM 3.
UREDBE (EU) 2018/1862**

koji svaka država članica dostavlja jednom godišnje do 31. ožujka godine koja slijedi nakon predmetne godine.

Podaci se unose u tablicu koja sadržava sljedeću strukturu i polja.

GODIŠNJE IZVJEŠĆE Europskom odboru za zaštitu podataka u skladu s Člankom 54. Stavkom 3. Uredbe (EU) 2018/1861 i člankom 68. Stavkom 3. Uredbe (EU) 2018/1862					
Država članica:					
Razdoblje izvješćivanja po kalendarskoj godini:					
Ispunjeni zahtjevi za pristup ⁽¹⁾		Upozorenje o ispitaniku na temelju Uredbe (EU) 2018/ 1860	Upozorenje o ispitaniku na temelju Uredbe (EU) 2018/1861	Upozorenje o ispitaniku na temelju Uredbe (EU) 2018/1862	Nema upozorenja o podnositelju zahtjeva u Schengen- skom informacijs- kom sustavu (SIS)
1.a	Broj zahtjeva za pristup podnesenih voditelju obrade podataka				
1.b	Broj predmeta u kojima je odobren pristup podacima ⁽²⁾				
2.a	Broj zahtjeva za pristup podnesenih nadzornom tijelu ⁽³⁾				
2.b	Broj predmeta u kojima je odobren pristup podacima ⁽⁴⁾				
Ispunjeni zahtjevi za ispravak ⁽⁵⁾		Upozorenje o ispitaniku na temelju Uredbe (EU) 2018/ 1860	Upozorenje o ispitaniku na temelju Uredbe (EU) 2018/1861	Upozorenje o ispitaniku na temelju Uredbe (EU) 2018/1862	Nema upozorenja o podnositelju zahtjeva u SIS-u
3.a	Broj zahtjeva za ispravak netočnih podataka podnesenih voditelju obrade podataka				
3.b	Broj predmeta u kojima su podaci ispravljani				
4.a	Broj zahtjeva za ispravak netočnih podataka podnesenih nadzornom tijelu ⁽⁶⁾				

4.b	Broj predmeta u kojima su podaci ispravljani (nije obvezno ⁽⁷⁾)				
Ispunjeni zahtjevi za brisanje ⁽⁸⁾		Upozorenje o ispitaniku na temelju Uredbe (EU) 2018/1860	Upozorenje o ispitaniku na temelju Uredbe (EU) 2018/1861	Upozorenje o ispitaniku na temelju Uredbe (EU) 2018/1862	Nema upozorenja o podnositelju zahtjeva u SIS-u
5.a	Broj zahtjeva za brisanje nezakonito pohranjenih podataka podnesenih voditelju obrade podataka				
5.b	Broj predmeta u kojima su podaci izbrisani				
6.a	Broj zahtjeva za brisanje nezakonito pohranjenih podataka podnesenih nadzornom tijelu ⁽⁹⁾				
6.b	Broj predmeta u kojima su podaci ispravljani (nije obvezno ⁽¹⁰⁾)				

Završeni sudski predmeti ⁽¹¹⁾		Upozorenje o ispitaniku na temelju Uredbe (EU) 2018/1860	Upozorenje o ispitaniku na temelju Uredbe (EU) 2018/1861	Upozorenje o ispitaniku na temelju Uredbe (EU) 2018/1862
7.a	Broj pokrenutih sudskih postupaka			
7.b	Broj predmeta u kojima je sud presudio u korist podnositelja zahtjeva			

Navedite sva opažanja o slučajevima uzajamnog priznavanja konačnih odluka koje su donijeli sudovi ili tijela drugih država članica o upozorenjima koje je unijela država članica izdavateljica.
(Dodajte onoliko redaka koliko je potrebno.)

Članak 54. stavak 3. Uredbe (EU) 2018/1861		Članak 68. stavak 3. Uredbe (EU) 2018/1862	
1.		1.	
2.		2.	
3.		3.	

-
- (¹) Navedite samo predmete u kojima je u predmetnoj kalendarskoj godini donesena konačna odluka, čak i ako je zahtjev podnesen prethodne godine.
- (²) Navedite ukupan broj odobrenih potpunih pristupa i odobrenih djelomičnih pristupa te navedite broj djelomičnih pristupa odobrenih u zgradama. Navođenje zasebnog broja za djelomični pristup nije obvezno.
- (³) Zahtjevi za pristup u skladu s člankom 17. Direktive (EU) 2016/680.
- (⁴) Navedite ukupan broj odobrenih potpunih pristupa i odobrenih djelomičnih pristupa te navedite broj djelomičnih pristupa odobrenih u zgradama. Navođenje zasebnog broja za djelomični pristup nije obvezno.
- (⁵) Navedite samo predmete u kojima je u predmetnoj kalendarskoj godini donesena konačna odluka, čak i ako je zahtjev podnesen prethodne godine.
- (⁶) Zahtjevi za pristup u skladu s člankom 17. Direktive (EU) 2016/680.
- (⁷) Države članice mogu odlučiti hoće li ispuniti polja označena s „nije obvezno” jer ti podaci nisu navedeni među podacima koje treba dostaviti Europskom odboru za zaštitu podataka u članku 54. stavku 3. Uredbe (EU) 2018/1861 ili članku 68. stavku 3. Uredbe (EU) 2018/1862.
- (⁸) Navedite samo predmete u kojima je u predmetnoj kalendarskoj godini donesena konačna odluka, čak i ako je zahtjev podnesen prethodne godine.
- (⁹) Zahtjevi za pristup u skladu s člankom 17. Direktive (EU) 2016/680.
- (¹⁰) Države članice mogu odlučiti hoće li ispuniti polja označena s „nije obvezno” jer ti podaci nisu navedeni među podacima koje treba dostaviti Europskom odboru za zaštitu podataka u članku 54. stavku 3. Uredbe (EU) 2018/1861 ili članku 68. stavku 3. Uredbe (EU) 2018/1862.
- (¹¹) Navedite samo predmete u kojima je u predmetnoj kalendarskoj godini donesena konačna odluka, čak i ako je zahtjev podnesen prethodne godine.
-